

Russian Orthodox Church of the Resurrection of Christ

1201 Hathaway Lane NE
Minneapolis, MN 55432-5720
Phone: 763-574-1001

web site: <http://www.resurrectionskete.org/>
email: rsmnch@msn.com

Weekday Services

Mon - Fri

Vespers Daily 6 PM

Matins Daily 8 AM

Schedule for the Week of August 17 - 23, 2014

Sunday Aug 17	7 Youths of Ephesus / Святых семи отроков иже во Ефесе
Monday Aug 18	Vigil for Transfiguration 6:30 PM / Бдение на Преображение
Tuesday Aug 19	Transfiguration of the Lord / Преображение Господня 8:15 AM Nocturns, Confessions 9:00 AM Divine Liturgy / Литургия <i>Blessing of Fruit</i>
Saturday Aug 23	5:30 PM Vigil
Sunday Aug 24	Afterfeast of Transfiguration Попразднства Преображения 8:15 AM Nocturns, Confessions 9:00 AM Divine Liturgy / Литургия



Высокое зрелище на горе Фаворской. Зрелище, подлинно достойное того, чтобы и видеть оно с восхищением, как видели апостолы, и вспомнить с торжеством, как мы ныне вспоминаем. Не

напрасно и те, которые были свидетелями великих явлений на Синае и Хориве, -- не напрасно Моисей и Илия являются на Фаворе. Они увидят здесь более, нежели там. На Синае и Хориве сила и слава Божия открылась человекам сквозь силы видимого естества: на Фаворе не только Божество является человекам, но и человечество является в Божественной силе. Моисей трепетал на Синае (*Евр. 12,21*);

Илия жаловался на Хориве (*3 Цар. 19,14*); в апостолах на Фаворе сквозь ужас сияет радость: *Хорошо нам здесь быть.*

Христиане! Вероятно, сердце ваше готово сказать о зрителях Фаворской славы: воистину добро есть им там быть! Что ж, скажем вам, что путь к созерцанию Фаворской славы не поглощен бездной, не прегражден стеной, не зарос тернием, не забыт, не потерян, но еще и ныне указывается знающими желающим. (Нетрудно понять, что сие говорится о пути духовном, ибо телесным шествием, конечно, нельзя взойти к видениям духовным и откровениям Божественным). В самом деле, для чего Евангелист, приступая к изображению славного Преображения Господня, прежде всего свое и наше внимание обращает на молитву: *Взошел на гору помолиться?* Для чего еще, как будто не полагаясь на проницание некоторых читателей и слушателей Евангелия и опасаясь, что недовольно поймут важность замеченного обстоятельства, он тут же повторяет, что Преображение Господне случилось во время молитвы: *И когда молился.* Для чего иначе, если не для того, чтобы указать нам в молитве путь к свету Фаворскому, ключ таин духовных, силу откровений Божественных. (*Свт. Филарет Московский*)

Feast-day Reminder:

Успение Пр. Бцы
Dormition of the Theotokos

В Четверг, 28-го Августа
Thursday, August 28

в Среду 27-го Авг. 6:30 PM Бдение
Wed. 27th August, 6:30 PM Vigil

в Четверг 28-го Авг. 9:00 AM Литургия
Thurs. 28th Aug. 9:00 AM Divine Liturgy

The Light of the Transfiguration

In articles about the Transfiguration, the light in which Jesus was enveloped is described by many words. But they all fall short – there are no words to describe “the light.” St. Gregory Palamas, whom we remember on the second Sunday of Great Lent, was known for his study of the Divine Light.

St. Gregory (+1359) defended the traditional teaching on the Lord’s Transfiguration against the attacks of some rationalist theologians. He understood how necessary it was to give full value to the importance of this event for Christian dogma and spirituality. “God is called Light,” he writes, “not according to His Essence but according to His Energy.” The Light which illumined the Apostles was not something sensible; but on the other hand, it is equally false to see it as an intelligible reality which would be called “light” only metaphorically.

The Divine Light is neither material nor spiritual, for it transcends the order of the created, it is the “ineffable splendor of the one nature in three hypostases.”

The light of the Lord’s Transfiguration had no beginning and no end; it remained uncircumscribed (in time and space) and imperceptible to the senses, although it was contemplated with bodily eyes; ...but by a transmutation of their senses the disciples of the Lord passed from flesh to the Spirit.

...Christ appears as the Lord of the living and the dead, coming in the glory of the future age.

The Transfiguration was “an anticipation of His Second Coming,” says St. Basil: the moment which opened a perspective of eternity in time.

Jesus took three of his closest disciples, Peter, James and John, up to a mountain to pray. While Jesus was praying, His clothes turned a bright white and a brightness shown all around Him. Suddenly Moses and Elijah, two ancient prophets long since dead, appeared and spoke with Him.

When His disciples saw this spectacle, Peter said, “Lord it is good for us to be here.” Peter hoped to build a shelter for Jesus, Moses and Elijah and stay there; but just as they had appeared, Moses and Elijah disappeared. Suddenly a cloud overshadowed them all and the voice of God the Father was heard: “This is my beloved Son, in Whom I am well pleased. Hear ye Him.”

This reading has great meaning for us. There are many messages to receive from the Transfiguration. It is a recounting of Jesus’ revelation of glory; His showing us a little glimpse of heaven. It is a story of transformation.

The Gospels say that during the transfiguration, Jesus’ face changed appearance, His clothes became dazzlingly bright, and His glory shown forth. ... Jesus revealed the brightness of His glory to the disciples that day upon the mountain. Jesus’ humanity and divinity exist together – Jesus is both human and divine. What He did, revealed His divinity to the disciples. They

already knew Him as a man. His divinity was always present; He just chose that moment to reveal it to them.

Within each of us there is a pure innocence that is closely related to God. We have the ability to love and love unconditionally. We have the ability for great acts of kindness and charity. We have within ourselves a great sense of fairness, justice and mercy. With all that we experience in this life, we might sometimes feel dirty and stained; but the beauty still exists within each of us. It is not something new or other-worldly; it is something with that just needs to be revealed. (*excerpted from The Orthodox Herald*).

Что должен делать христианин для духовного возрастания?

Нужно учиться видеть окружающий мир глазами ученика Христова, соотносить свои мысли и поступки с Божьими Заповедями, в своих взаимоотношениях с близкими и чуждыми людьми руководствоваться главной Заповедью, которая учит нас не делать другим того, чего бы мы не хотели, чтобы делали нам.

Если мы в общении с другими людьми приучаем себя проявлять терпение, милосердие, побеждаем в себе зависть и раздражение, то мы идем этим путем, и любовь постепенно наполняет наше сердце, одновременно вытесняя из него все нечистое и укрепляя нас в добродетельной жизни.



На Преображении после
вечерни и Литургии,
освящаются плоды
(фрукты).

Приносите фрукты для
освящения.